

Kaspar Aindorffer an NvK. Der Kardinal habe bereits zuvor an die Kurie geschrieben, um einen Ablassbrief für das Kloster Tegernsee zu erwirken. Da dieser Ablassbrief, den der Kardinal noch selbst gesehen habe, inzwischen verloren gegangen sei, entsende man den Konversen Georg, den Überbringer dieses Briefes, an die Kurie sowie nach Subiaco. NvK möge dem Papst (und, falls notwendig, einem Kardinal) schreiben, um die Sache zu befördern. Er bittet NvK um Auskunft, ob der Ablass auch ohne die neu ausgefertigte Bulle Bestand habe und dem Volk verkündet werden dürfe. In diesem Fall würde man die Bemühungen an der Kurie einstellen; ansonsten möge NvK doch in seinem Schreiben an die Kurie für eine Gratis-Ausfertigung intervenieren, da man die Gebühren ja schon bezahlt habe.

Kopie (gleichzeitig): MÜNCHEN, StB, Clm 19697 f. 70^v (zur Hs. jetzt umfassend Agethen, Apographa epistolarum); ebd., Clm 4432 f. 165^r (stark gekürzt und anonymisiert; zur Hs. s. Halm, Catalogus I 2, 197; Agethen, Apographa epistolarum 272-276).

Druck: Vansteenberghe, Autour 157f. Nr. 32; Baum/Senoner, Briefe und Dokumente I 176, 178 Nr. 55a.

Deutsche Übersetzung: Baum/Senoner, Briefe und Dokumente I 177, 179 Nr. 55b.

Regest: Agethen, Apographa epistolarum 123.

Rev^{me} et graciosissime pater, cum sui devota recommendacione, oraciones et obedienciam semper paratam. Vestre r. p. si quando fui aut sum oneri meis crebris postulacionibus et scriptis, non imputetur presumptioni sed confidencie filiali. Siquidem multum audet filius erga eum, quem filialiter veneratur, et diligit patrem.

Dudum vestra rev^{ma} p. pro me et fratribus ad curiam scripsit²⁾ pro remissionis gracia plenaria in 5 extremis consequenda. Et quia iam fratrem Georgium conversum³⁾, presentis exhibitorem, pro littera indulgencie, quam v. rev^{ma} p. oculis conspexit et manibus attractavit⁴⁾, que nunc perdita dicitur, sed et pro aliis quibusdam obtinendis eciam ad Sacrum Specum⁵⁾ transmittimus, v. r^{me} p. precibus humilimis per Jhesum Christum obsecramus et petimus, quatenus eadem vestra r. p. dei et mei fratrumque intuitu, domino pape moderno pro nobis scribere nosque apud eundem promovere dignetur, quin et alicui 10 scribere cardinalium, si expediens aut utile videbitur.

Et quia, rev^{me} pater, littera indulgencie, de qua supra fuit data et bullata, petunt vestre rev^{me} paternitatis filii, ego et fratres, cercius informari, utrumne huiusmodi indulgencie sine nova supplicacione et novarum litterarum extraccione in foro consciencie sint valiture et ut sic possint populo secure pronunciar⁶⁾, nam actenus nichil est factum. Quod si ita, dignetur vestra reverendissima p. certo scripto respon- 15 sivo testimonium nobis prebere, et sic deinceps nostra sollicitudo cessabit; vel pocius v. r. p. id suis scriptis ad curiam efficiat, ut littera alia pro huiusmodi indulgencia donetur, quod non immerito sine difficultate fieri deberet, attento quod peccunia dudum pro ea exposita est.

¹⁾ Die Datierung wird gestützt durch das in der Handschrift unmittelbar vorangehende Beglaubigungsschreiben für den Konversen Georg als Gesandten des Klosters zur Kurie und zum Kloster Subiaco; MÜNCHEN, StB, Clm 19697 f. 70^r. Ein weiteres Empfehlungsschreiben für denselben Georg vom gleichen Tag befindet sich auf f. 69^v.

²⁾ Dieses Schreiben ist nicht überliefert. Da der Ablassbrief noch nicht publiziert wurde (s. Z. 15), dürfte er erst vor kurzem ausgestellt worden und schon auf dem Weg von Rom nach Tegernsee verloren gegangen sein, wobei ihn NvK dann in Brixen gesehen haben könnte. Bereits 1452 hatte NvK eine später verlorene Ablassbulle gesehen und deren Existenz beglaubigt; s.o. Nr. 2615. Dass es sich hierbei um die gleiche Bulle handeln könnte, ist wegen der zeitlichen Differenz und aufgrund der inhaltlichen Unterschiede aber unwahrscheinlich.

³⁾ Bei Lindner, Familia S. Quirini 67, ist für diese Zeit ein Konverse namens Georg Vogel nachgewiesen. Zu ihm vgl. auch Nr. 4379 Z. 17f.

⁴⁾ Das Benediktinerkloster Sacro Speco bei Subiaco. Die Tegernseer Mönche hatten den Konversen Georg über Brixen nach Subiaco geschickt, um die dortigen monastischen Gewohnheiten zu studieren; s.u. Nr. 4379.

⁶⁾ Diese Frage beantwortet NvK in Nr. 4380 Z. 22-25.